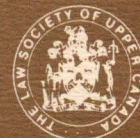




LEGAL AID LETTER



The Legal Aid Letter is sent by The Law Society of Upper Canada to its members carrying news of the Ontario Legal Aid Plan

Number 49

July 1988

Circulation 23,000

ELECTION/APPOINTMENTS

Lee K. Ferrier, Q.C., Chairman of the Legal Aid Committee, was elected Treasurer of The Law Society on June 24. The new Chairman of the Committee is **Thomas Bastedo, Q.C.** **Robert L. Holden, Esq.**, Deputy Director, Legal, of the Plan, has been appointed Provincial Director effective October 1, 1988, upon the retirement of **Andrew M. Lawson, Q.C.**

Robert Rowe, Esq., has been appointed Deputy Director, Finance, of the Plan effective July 1, 1988, upon the retirement of **Dermot J. McCourt, Esq.**

David Clancy, Esq., has been appointed Area Director for the Ottawa-Carleton Region effective immediately upon the appointment of **James B. Chadwick, Q.C.**, to the Bench of the Supreme Court of Ontario.

Michael J. Moldaver, Q.C., and **S. Bruce Durno**, Solicitor, have been appointed non-Benchers lawyer members of the Legal Aid Committee.

\$175 FEE SET-OFF

Convocation has approved a recommendation from the Legal Aid Committee to discontinue the set-off of the \$175 Legal Aid fee against Legal Aid accounts. Convocation noted the limited use made of the program and the administrative costs associated with it.

PETERBOROUGH CLINIC

Convocation has approved the establishment of a Community Legal Clinic in Peterborough effective October 1, 1988, subject to the designation of funds for the clinic system by the Attorney General for the fiscal year 1988-89.

OFFICE RELOCATIONS

The **Timmins** Legal Aid Office has moved to 85 Pine Street South. The

Guelph Office is now at 11A Suffolk Street East. The telephone numbers are unchanged.

ACTIVITY TO MARCH 31

Activity at the Plan's 47 Area Offices to the end of the fiscal year (March 31, 1988) show slight increases over 1987. A total of 272,074 individuals contacted the offices and received summary legal advice, were referred to another, more appropriate agency, or completed an application for legal aid. This is an increase of 6,477 individuals (or 2.4%) over 1987. The number applying for legal aid rose by 3.6% from 127,738 in 1987 to 132,321 in 1988. The number of certificates issued rose by 4% from 98,870 to 102,816.

Fee-for-service Duty Counsel helped 219,083 people in Ontario's courts compared with 218,544 in 1987. Figures are not yet available for the Salaried Duty Counsel Program.

TARIFF MANUAL

Lawyers and their staff are encouraged to make use of the new Tariff Manual to ensure that proper billing information is supplied to the Legal Accounts Office. Use of the Manual, as opposed to calling the Accounts Office, will help the Plan speed the processing of accounts. Please note that the Manual includes useful information on many Legal Aid matters such as disbursements and recoveries.

Additional copies of the Manual are available from the Legal Accounts Office, Suite 200—481 University Avenue, Toronto M4G 1E2. Please enclose your cheque for \$10 to cover the Plan's costs.

BLOOD TESTS — COSTS

Solicitors representing applicants for support in paternity cases should

always seek to recover at least the cost of the blood tests when a support order is made. Even if on consent, costs should follow the event on the issue of paternity.

FAMILY LAW RESEARCH

The Plan's Research Facility does individualized family law research free of charge to lawyers acting for legally-aided clients. Please allow 4-6 weeks lead time. Lawyers practising in this field should also consider using the Research Facility's standard memoranda which are listed in the catalogue accompanying this Letter. There are now over 50 standard family law memos available and the titles and prices are listed in the catalogue (such memos are free for legal aid files).

To order a memo, just call the Research Facility and give the legal aid certificate number. If you wish an individualized memo, a brief statement of the facts will also be required. Call the Research Facility at (416) 979-1321

VOLUNTEERS NEEDED

The Plan, in conjunction with The Law Society, will make information about Legal Aid, the law, the legal system and the legal profession available to thousands of people at the following shows throughout 1988. The Legal Aid/Law Society booth will be on display and will be stocked with a complete range of brochures. If you or members of your firm would like to volunteer to be a Legal Aid/Law Society representative at any of the shows (a typical shift is 3 hours), please contact **Theresa Starks** at the address/telephone number shown below. **Woman's World, Hamilton, October 21-23. The Woman's Show, Toronto, November 24-27, Ottawa, September 8-11.**



BULLETIN DE L'AIDE JURIDIQUE

Le bulletin de l'Aide juridique est envoyé par La Société du Barreau du Haut-Canada à ses membres pour leur donner des nouvelles sur le Programme d'aide juridique de l'Ontario.



Numéro 49

juillet 1988

Tirage: 23 000 exemplaires

ÉLECTION ET NOMINATIONS

Me Lee K. Ferrier, c.r., président du Comité d'aide juridique, a été élu trésorier de la Société du barreau le 24 juin.

Me Robert L. Holden, directeur adjoint, affaires juridiques, du Régime, a été nommé Directeur provincial. Il entrera en fonction le 1^{er} octobre 1988 pour remplacer **Me Andrew M. Lawson**, c.r.

M. Robert Rowe a été nommé Directeur adjoint, finances, du Régime le 1^{er} juillet 1988 à la suite du départ de **M. Dermot J. McCourt**.

Me David C. Clancy a été nommé Directeur régional pour la région d'Ottawa-Carleton et entre en fonction dès maintenant, **Me James B. Chadwick**, c.r., ayant été nommé juge à la Cour suprême de l'Ontario.

Me Michael J. Moldaver, c.r. et **Me S. Bruce Durno** ont été nommés au Comité d'aide juridique à titre de membres non-conseillers de la Société.

COTISATION DE 175 \$ — COMPENSATION

Le Conseil a approuvé la recommandation du Comité d'aide juridique de supprimer le programme de compensation pour les cotisations de 175 \$ retenues sur les comptes d'honoraires, après avoir constaté l'usage restreint du programme et les coûts administratifs qui en découlaient.

CLINIQUE DE PETERBOROUGH

Le Conseil a approuvé l'établissement d'une clinique juridique communautaire à Peterborough. Cette clinique ouvrira ses portes le 1^{er} octobre 1988, sous réserve de l'affectation de fonds aux cliniques par le Procureur général pour l'exercice 1988-1989.

DÉMÉNAGEMENT DE BUREAUX

Le bureau d'aide juridique de **Timmins** déménage au 85, rue Pine sud. Le bureau de **Guelph** est maintenant situé au 11A, rue Suffolk est. Les numéros de téléphone restent les mêmes.

ACTIVITÉS DE L'EXERCICE TERMINÉ LE 31 MARS

Les activités des 47 bureaux régionaux du Régime d'aide juridique pour l'exercice se terminant le 31 mars 1988 ont connu une légère augmentation comparativement à l'exercice précédent. En tout, 272 074 personnes ont reçu des conseils juridiques sommaires, ont été dirigées vers d'autres organismes répondant mieux à leurs besoins ou ont présenté une demande formelle d'aide juridique, ce qui représente une augmentation de 6 477 personnes (ou 2,4%) comparativement à 1987. Les demandes d'aide juridique sont passées de 127 738 en 1987 à 132 321 en 1988, soit une hausse de 3,6%. Le nombre de certificats délivrés est passé de 98 870 à 102 816, soit une augmentation de 4%.

Les avocats de service rémunérés à l'acte ont assisté 219 083 personnes qui ont comparu devant les tribunaux de l'Ontario comparativement à 218 544 en 1987. Les statistiques concernant le programme d'avocats de service salariés ne sont pas encore connues.

MANUEL SUR LE TARIF

Les avocats et leur personnel qui préparent des comptes d'aide juridique sont invités à se servir du nouveau manuel sur le tarif afin de s'assurer que tous les renseignements nécessaires sont fournis au bureau des comptes juridiques. En vous servant du manuel, au lieu de téléphoner au bureau des comptes, vous aiderez le Régime à accélérer le traitement des comptes.

Vous pouvez vous procurer des exemplaires du manuel en vous adressant au bureau des comptes juridiques, 481, avenue University, pièce 200, Toronto, M4G 1E2. Veuillez joindre à votre demande un chèque de 10 \$ pour couvrir les frais du Régime.

ANALYSE DE SANG — COÛTS

Les procureurs de la partie qui demande des aliments dans une affaire portant sur la paternité doivent toujours chercher à recouvrer au moins les coûts de l'analyse du sang lorsqu'une ordonnance alimentaire

est rendue. Même si l'ordonnance est rendue de consentement, les dépens suivent le sort de la cause sur la question de la paternité.

RECHERCHE EN DROIT DE LA FAMILLE

Le Service de recherche du Régime d'aide juridique offre gratuitement des dossiers personnalisés aux avocats qui représentent des bénéficiaires de l'aide juridique. Il faut toutefois prévoir un délai de 4 à 6 semaines. Les autres avocats qui exercent en droit de la famille devraient aussi songer à utiliser les dossiers types du Service de recherche énumérés dans le catalogue qui accompagne le présent bulletin. Il existe présentement plus de 50 dossiers en droit de la famille dont vous trouverez les titres et les prix dans le catalogue. (Rappelons que ces dossiers sont gratuits pour les bénéficiaires de l'Aide juridique.)

Pour commander un dossier, communiquez avec le Service de recherche en composant le (416) 979-1321. N'oubliez pas de mentionner le numéro du certificat d'aide juridique du bénéficiaire. Pour obtenir un dossier personnalisé, vous devrez également donner un bref exposé des faits.

BÉNÉVOLES DEMANDÉS

Le Régime d'aide juridique, de concert avec la Société du barreau, fournira à des milliers de gens divers renseignements concernant l'Aide juridique, le droit, le système judiciaire et la profession d'avocat lors des expositions mentionnées ci-dessous qui auront lieu au cours de 1988. Le kiosque de l'Aide juridique y sera installé et un ensemble complet de brochures y sera mis à la disposition du public. Si vous, ou des membres de votre cabinet, désirez représenter le Régime d'aide juridique et la Société du barreau à l'une des expositions (les quarts de service sont de 3 heures), veuillez communiquer avec **Theresa Starkes** dont l'adresse et le n° de téléphone sont indiqués ci-dessous. **Woman's World, Hamilton, du 21 au 23 octobre. The Woman's Show, Toronto, du 24 au 27 novembre.**